

**Zeitschrift:** Die Schweiz = Suisse = Svizzera = Switzerland : offizielle Reisezeitschrift der Schweiz. Verkehrszentrale, der Schweizerischen Bundesbahnen, Privatbahnen ... [et al.]

**Herausgeber:** Schweizerische Verkehrszentrale

**Band:** 31 (1958)

**Heft:** 1

**Rubrik:** Veranstaltungen der kommenden Wochen = Manifestations des semaines prochaines = Manifestazioni delle prossime settimane

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 17.01.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

## VERANSTALTUNGEN DER KOMMENDEN WOCHEN

## MANIFESTATIONS DES SEMAINES PROCHAINES

## MANIFESTAZIONI DELLE PROSSIME SETTIMANE

In die Liste der Veranstaltungen werden aus Raumangel nur Anlässe aufgenommen, die über den Rahmen einer rein lokalen Veranstaltung hinausgehen

### Änderungen vorbehalten

La liste des manifestations ne contient, faute de place, que celles qui dépassent le cadre des manifestations purement locales

### Changements réservés

#### Aarau

Januar: 27. Violinabend Aida Stucki.

#### Adelboden

Januar: 11./12. Curling: Kurvereins-Cup.  
12. Eishockeymatch.  
14./19. Curlingwoche: Nevada-Palace-, Scotsman-, Watson-Cups.  
15./16. British Ladies Ski Championships.  
25. Eishockey-Nachspiel.  
25./26. Curling: Adelboden-Cup. – Jugendskirennen.  
Februar: 1./2. Winterhochschulmeisterschaften der Universität Bern. – Curling: Klaesi-Cup.  
2., 16. Eishockeyspiele.  
8./9. Eishockeyturnier. – Curling: Schaffhauser-Kanne.

#### Alt St. Johann

Januar: 19. Ski: 11. Alp-Sellamatt-Abfahrtsrennen.  
Februar: 2. Clubtour.

#### Amden

Januar: 19. Clubrennen mit Skichilbi.  
Februar: 2. Freundschaftsskirennen Naturfreunde Tschervwald.

#### Andermatt

Januar: 19. Ski: Gütschabfahrt.

#### Arbon

Februar: 2. Abendmusik.

#### Arosa

Januar: 11./12. Curling: Oldfield-Cup.  
12. Arosen Pferderennen (1. Tag). – Eishockey-Freundschaftsspiel.  
15., 22., 29. Eisfest.

16./17. Curling: Arosa-Challenge-Cup.  
19. Arosen Pferderennen (2. Tag). – Eishockey-Meisterschaftsspiel. – Curling: Black-Trophy (Einzelmeisterschaften).  
21., 23. Curling: Kulm-Cup, Alf-Masser-Cup.  
25./26. Curling: Squirrel-Cup (Meisterschaft von Arosa).  
29./30. Curling: Z-Haus-Cup.  
31. Jan./2. Febr. Curling: Schweizer Meisterschaft.  
Februar: 1. Eishockey-Freundschaftsspiel.  
4./5., 8./9. Curling: Interhotel-Wanderpreis, Skala-Cup.  
5., 12., 19., 26. Eisfest.  
7., 16., 20., 23. Eishockey-Meisterschaftsspiele.  
9. 1. Arosen Autoslalom auf dem Obersee.

#### Bad Ragaz

Januar: 26. Verbandsstaffellauf des St. Galler Oberländischen Skiverbandes.

#### Baden

Januar: 12. Kursaal: Konzert des Winterthurer Streichquartetts.  
18. Kurtheater: Cabaret Federal.  
25. Kurtheater: Winterthurer Operettenbühne.  
Februar: 1. Kursaal: Konzert des Männerchors «Harmonie».  
5. Kurtheater: Gastspiel Max Lichtegg.  
9. Kursaal: Symphoniekonzert des Tonhalleorchesters Zürich. Leitung: Ernst Schaefer. Solist: Stefan Askenase, Klavier.  
Das ganze Jahr. Kursaal: Nachmittags- und Abendkonzerte. Dancing, Bälle, Attraktionen, Boulespiel.

#### Basel

Jan./2. Febr. Schweiz. Turn- und Sportmuseum: Leichtathletik Anno dazumal.  
Jan./Febr. Basler Marionetten-Theater.  
Jan./15. März. Museum für Völkerkunde: Opfergaben und Totenbilder.  
Jan./15. März. Museum für Völkerkunde: Heilige Bildwerke aus Neuguinea.  
Jan./Mai. Stadttheater: Oper, Operette, Schauspiel, Ballett. – «Komödie»: Lustspiele, kleine Schauspiele, musikalische Komödien.  
Januar: Bis 12. Kunsthalle: Weihnachtsausstellung der Basler Künstler.  
11. Jan./16. Febr. Gewerhemuseum: Werner Bischof – Das fotografische Werk.

15., 17. Musiksaal: Beethoven-Zyklus-Konzert. Leitung: Dr. Hans Münch.  
16. Hans-Huber-Saal: Klavierabend Hans Leygraf.  
16., 26. Eishockey-Meisterschaftsspiele.  
18. Sporthalle: Radrennen.  
20. «Vogel Gryff», Kleinbasler Volksfest.  
21. Casino: Trio di Trieste.  
23./24. Musiksaal: Konzerte des Basler Kammerorchesters. Leitung: Paul Sacher. Solisten.  
25. Jan./2. Febr. Messerme: Internationale Fachausstellung über Wasser- und Abwasserreinigung.  
27./28. Musiksaal: Symphoniekonzerte der AMG. Leitung: Dr. Hans Münch. Solistin: Wilma Lipp, Sopran.  
31. Musiksaal: Orchestre National Paris. Leitung: André Cluytens. Solist: Robert Casadesu, Klavier.  
Februar: 1., 8. Sporthalle: Radrennen.  
2., 9., 21. Kunsteisbahn: Eishockey-Meisterschaftsspiele.  
4. Casino: Schneeberger-Quartett.  
7. Musik-Akademie: Akademisches Orchester, Zürich. Leitung: Ernst Heß.  
9. Musiksaal: Matinee der AMG. Leitung: Joseph Bopp. Solisten: Bläser der BOG.  
10. Musiksaal: Liederabend Elisabeth Schwarzkopf. – Hans-Huber-Saal: Klavierabend Stefan Askenase.

#### Bern

Jan./Juni. Spielzeit des Stadttheaters: Oper, Operette, Schauspiel.

Januar: 13./14. Casino: Symphoniekonzerte. Leitung: Mario Rossi. Solisten: Trio di Trieste.  
18. Hotel Bellevue-Palace: Studentenball.  
18., 22., 29. Ka-We-De: Eishockeyspiele.  
20. Casino: Volkssymphoniekonzert. Leitung: Walter Kägi. Solist: Tony Hostettler, Posaune.  
21. Konservatorium: Kammermusikabend.  
25. Hotel Bellevue-Palace: Theaterball.  
26. Kursaal: Boxmeeting.  
27./28. Casino: Symphoniekonzerte. Leitung: Luc Balmer. Solist: André Gertler, Violine.  
29./30. Stadttheater: Galas Karsenty.  
30. Casino: Orchestre National Paris. Leitung: André Cluytens. Solist: Robert Casadesu, Klavier.  
Februar: 8. Ka-We-De: Eishockeymatch.  
10./11. Casino: Symphoniekonzerte. Leitung: Sir John Barbirolli. Solist: Mieczyslaw Horszowski, Klavier.  
Das ganze Jahr. Kursaal, Casino, Kornhauskeller: Täglich Nachmittags- und Abendkonzerte.

#### Biel-Bienne

Jan./April. Spielzeit des Stadttheaters: Opern, Operetten, Schauspiele.  
Januar: Bis 14. Städt. Galerie: Ausstellung der Gruppe bernischer Malerinnen.  
26. Eglise catholique chrétienne: Quatuor Strauss.  
26. Jan./2. März. Städt. Galerie: Paul-Klee-Ausstellung.  
27. Capitole: Galas Karsenty.  
Februar: 1. Hotel Elite: TCS-Ball.  
5. Capitole: Productions Georges Herbert.  
8. Hotel Elite: Ball der Liedertafel.  
Das ganze Jahr. Eidg. Turn- und Sport-schule Magglingen: Trainings- und Instruktionkurse, Militärkurse, Spezialausbildung und Sportschulung.

#### Braunwald

Januar: 18./19. Curling: Jack-Beglinger-Trophy.  
19. (evtl. 26.) Ski: Rotberg-Abfahrtsrennen.  
24./26. Curling: Solenthaler-Truhe (Einzelmeisterschaften).  
Februar: 4./7. Curling: Bols-Cup.

#### Burgdorf

Februar: 2. Stadtkirche: Oratorium «Le Laudi» von Hermann Suter. Leitung: Otto Kreis.

#### Celerina

Januar: 14., 27. Curling: Points Competition, The President's Trophy.  
Februar: 4./5., 10./11., 14. Curling: Cresta Palace Gold Cup, Willy-Löliger-Diana-Trophy, Interclub Matches.

#### Champéry

Janvier: 11./12. Curling: Coupe Hôtel des Alpes.  
8. 11. 18. Matches de hockey sur glace.  
17. Luge: Concours ouvert.  
25. Ski: Gymkhana dans la station.  
25./29. Hockey sur glace: rencontres diverses.  
Février: 2. Slalom géant de Planachaux. – Curling: Coupe Canada Dry.  
7/9. Ski: Concours inter-universités.

#### Château-d'Oex

Janvier: 11./12. Ski: Championnat des Monts-Chevreils.  
11. 18. Matches de hockey sur glace.  
16. 21. Curling: Coupe Charles Gossweiler, match d'amitié.  
19. Ski: Grand concours des enfants.  
25./26. Ski: Championnats romands (disciplines nordiques).  
Février: 2. Match de hockey sur glace.  
4. 20. Tournois de tennis de table.  
5. 19. Patinoire: Gymkhana pour les enfants.  
8/9. Curling: Challenge de Saint-André.

#### Châtel-St-Denis

Février: 1/2. Ski: Trophée des 5 Pistes.

#### La Chaux-de-Fonds

Janvier: 14./25. Théâtre: Comédie de l'Est.  
20. Concert d'orgue Marcel Dupré.  
25./26. Championnat suisse de patinage artistique pour juniors.  
28. Théâtre: Gala Karsenty.  
30. Récital Robert-Alexandre Bohnke, pianiste.  
Février: 5. Théâtre: Productions Herbert.

#### Chur

Jan./April. Stadttheater: Spieltage Mittwoch, Donnerstag, Samstag, Sonntag.  
Januar: 12., 17., 22. Eishockey-Meisterschaftsspiele.

#### Crans-sur-Sierre

Janvier: 8/13. Semaine de curling de Crans.  
12. Ski: Challenge des As.  
17. Curling: Plumon Cup.  
26. Course d'obstacles pour enfants.  
Février: 2. Manège: Concours sur neige.

#### Davos

Januar: 11./12. Curling: Graber-Kanne. – Englisch-schweizerisches Parlamentarier-Skirennen.  
12./17. Lawinenkurs.  
18./19., 21./22. Curling: Belvedere-, Homberger-Cups.  
19. Eisschaulaufen.  
22., 29. Eishockeyspiele.  
24./26. Curling: Bianchi-Cup.  
25./26. Schlittellrennen: Großer Preis der Schweiz.  
26. Eisschnellaufen.  
28./29. Curling: Jubiläumspreis zum 70jährigen Bestehen des CCD.  
31. Curling: Davoser Einzelmeisterschaft.  
Februar: 1./2., 4./5. Curling: Schweizerhof-Kanne, Hennessy Bowle.  
1., 8., 15., 22. Eishockeyspiele.  
2. Ski: 53. Internationales Parsenn-Derby Weißfluh-Küblis.  
5. Schlittellrennen: Central- und Belvedere-Wanderbecher.  
6. Ski: «Sie-und-Er»-Abfahrtsrennen.  
8./9. Curling: Morosani-Cup.  
9. Internationales Eiskunstlaufen.

#### Einsiedeln

Januar: 24. Einsiedler Skitag, nordische Disziplinen.

#### Emmental

Januar. Langnau: Eishockey-Meisterschaftsspiele Nationalliga B.

#### Engelberg

Januar: 10./12. Zentralschweiz. Curlingmeisterschaften.  
11./12. Schweiz. Schlittellmeisterschaften.  
15. Schlittellrennen: Großer Preis der Schweiz.  
16. Pilatus-Staffelrennen SCGB.  
22./24. Engelberger Curlingwoche.  
23. Jochpaßbrennen SCGB.  
24./25. Zentralschweiz. Skimeisterschaften.  
26./28. Curling: Seeburg-Cup.  
30. Jochpaß-Cup SCGB.  
Februar: 1./2. Schweiz. PTT-Skimeisterschaften.  
4., 11., 18. Schlittellrennen.  
5./6., 8./9. Curling: Sir John Jarvis, Trübschbahn-Cups.  
6. Ski: Femina-Cup SCGB.  
9., 23. Eisschaulaufen.

#### Films-Waldhaus

Januar: 12. Ski: Dr.-Atzli-Abfahrtsstafette.  
12., 26. Eishockey-Meisterschaftsspiele.  
17./19. Curling: Hoteller-Cup.  
19. Eishockey-Freundschaftsspiel.  
26./30. 5. Flimsler Curlingwoche: diverse Cups.  
Februar: 1./2. Eishockeyturnier: Sardona-Cup.  
6./7. Curling: Häusel-Cup.  
8./9. Schweizer B-Meisterschaft im Eiskunstlauf.  
9. Flimsler Skimeisterschaft: Abfahrt und Slalom.  
9., 23. Eishockey-Freundschaftsspiele.



## Fribourg

Janv./mars. Cathédrale St-Nicolas: Concerts d'orgues les dimanches et fêtes.  
Janvier: 10/12. Théâtre: Revue du Théâtre municipal de Lausanne.  
13, 31. Théâtre: Productions Georges Herbert.  
16. Aula de l'Université: Concert de l'Orchestre de chambre de Radio Berne.  
20. Théâtre: Compagnie des artistes du Théâtre municipal de Lausanne.  
Toute l'année. Musée d'art et d'histoire, Musée Marcello, Galerie des beaux-arts, Musée d'histoire naturelle.

## Genève

Janv./avril. Saison du Théâtre La Comédie.  
Janv./mai. Saison du Casino-Théâtre (représentations quotidiennes).  
Janv./juin. Saison du Théâtre de Poche (représentations quotidiennes).  
Janvier: Jusqu'au 23. Athénée: Exposition de peinture Hug.  
11/23. Salle Crosnier (Athénée): Exposition Concours Calame.  
15. Victoria-Hall: Concert symphonique de l'Orchestre de la Suisse romande. Direction: Ernest Ansermet. Soliste: Youra Guller, pianiste.  
17. Victoria-Hall: Concert symphonique populaire. Direction: Christian Vöchtig. Soliste: André Perret, pianiste.  
21. Conservatoire: Concert Javier Alfonso, pianiste/Isabelle Garcisanz, cantatrice.  
22. Radio-Genève: Mercredi symphonique.  
25 janv./13 févr. Athénée: Exposition de peinture Patrice.  
25 janv./15 févr. Salle Crosnier (Athénée): Exposition de peinture Georgine Dupond.  
28. Conservatoire: Centre de Premières Auditions.  
29. Victoria-Hall: Concert symphonique de l'Orchestre de la Suisse romande. Direction: Jean Martinon. Soliste: Alexander Bohnke, pianiste.  
Février: 1<sup>er</sup>. Victoria-Hall: Concert de l'Orchestre National de Paris.  
2/3. Grand Casino: Ballet de l'Opéra de Paris.  
5. Radio-Genève: Mercredi symphonique.  
6. Conservatoire: Récital Eric Heidsieck, pianiste.  
7. Victoria-Hall: Concert Société du Chant Sacré « Requiem allemand » de Brahms. Direction: Samuel Baud-Bovy.

## Glarus

Januar: 13., 27. Gastspiele des Churer Stadttheaters.  
20. Konzert des Trio di Trieste.  
Februar: 10. Gastspiel des Churer Stadttheaters.

## Grabs

Januar: 26. Ski: Internationales Gamperney-Derby.

## Grindelwald

Januar: 8./11. 20. Internationale Damen-skiennen des SDS.  
11./12. Curling: Interclub-Match, Liner-Cup.  
11., 18., 25. Eishockeyspiele.  
14./15. Curling: Newsom-Polhill-Cup.  
14., 30. Schlittellenrennen.  
16. Ski: Nachtabfahrt von Bort.  
17., 24., 31. Nachtskispringen.  
18./19. Curling: Mutschli-Match.  
19. Ski: Männlichen-Abfahrtsrennen.  
21./22. Curling: Baer-Trophy.  
22. Große Eisrevue.  
23. Fuchsjagd auf Ski.  
25. Jan./9. Febr. 14. Grindelwalder Curlingwochen: diverse Cups.  
31. Jan./2. Febr. Schweizer Meisterschaften im Winter-Drei- und -Vierkampf.  
Februar: 1., 8., 15., 22. Eishockeyspiele.  
4. Veloschlittenrennen.  
7., 14., 21., 28. Nachtskispringen.

## Gstaad

Januar: 12. Curling: Gstaad-Thun Trophy.  
12., 19., 22., 26., 31. Eishockey-Meisterschaftsspiele I. Liga.  
16. Spitzhorn-Abfahrtsrennen SCGB.  
17./19. « Boca », Berner Oberländische Curlingmeisterschaft.  
25. Gästeskirennen. – Hornberg-Slalom SCGB. – Curling: Gstaad Shield und Bols-Cup.  
25./26., 31. Curling: Paton Silver Stone, Martini-Cup.  
26. Eggli-Skirennen.  
30. Trütlisberg-Abfahrtsrennen SCGB.  
31. Schlittenfahrt und Fondue-Party in Gsteig.  
Februar: 1./2. Curling: Scherz- und Gstaad-Palace-Cup.  
2., 5., 9. Eishockey-Meisterschaftsspiele I. Liga.  
6. Bracken No-fall Race SCGB.  
8./9. Ski: Grand Prix Gstaad.  
10./11. Curling: Zryd watches und Hermenjat-Sportpreise.

## Kandersteg

Januar: Bis 14. Eishockey: Schweizerisches Junioren-Training.  
11./12. Curling: Victoria-Adler-Cup.  
11., 18., 25. Eishockeyspiele.  
15. Kinderskirennen.  
18./25. Kandersteger Curler-Woche: diverse Cups.  
19. Eishockey: Victoria-Cup.  
26./28. Curling: Jackson Cup Competition.  
29. Gästeskirennen.  
31. Schlittellenrennen.  
Februar: 1./2. Schweizerische Skimeisterschaften: Nordische Disziplinen. – Curling: Berner Zinnkanne.  
5., 18. Kinderskispringen.  
5. Eishockey: Edelweiß-Cup.  
8., 15., 22. Eishockeyspiele.  
9. Ski: Oeschinen-Abfahrtsrennen.

## Klosters

Januar: 11. Kinderskirennen.  
12. Ski: Alpenrösi-Kombinationsrennen. – Eishockey-Meisterschaftsspiel.  
16. Schlittellenrennen: Dr.-Landolt-Wanderpreis.  
19. Ski: Clubmeisterschaften. – Curling: Sandeman-Trophy. – Eishockeymatch.  
25./26. Eishockeyturnier: Silvretta-Cup.  
26. Curling: Meisterschaften von Klosters.  
Februar: 2. Ski: 8. Paul-Simon-Gedenklauf.  
2., 16., 23. Eishockey-Freundschaftsspiele.  
9. Internationales Eisschaulaufen. – Eishockey-Meisterschaftsspiel. – Curling: Chesa-Grischuna-Cup.

## Kreuzlingen

Januar: 21. Konzert des Végh-Quartetts.  
23. Theatergastspiel.

## Langenthal

Januar: 22. Konzert des Trio di Trieste.  
Februar: 6. Konzert des Strauß-Quartetts.

## Lausanne

Janv./mai. Saison du Théâtre municipal, du Théâtre du Petit-Chêne et des Tréteaux des Faux-Nez.  
Janvier: 9, 11/12. Théâtre municipal: Productions Georges Herbert.  
13. Théâtre de Beaulieu: Concert symphonique de l'Orchestre de la Suisse romande. Direction: Ernest Ansermet. Soliste: Youra Guller, pianiste.  
14. Théâtre de Beaulieu: Concert de jazz avec Lionel Hampton. – Aula du Belvédère: Concert de l'Orchestre Musica Viva.  
16, 18/19. Théâtre municipal: Troupe du Théâtre d'Aujourd'hui.  
17. Salle d'Orient Ville: Quatuor Végh.  
19, 25. Matches de hockey sur glace (championnat).  
20. Théâtre municipal: Concert de l'Orchestre de chambre de Lausanne. Direction: Mario Rossi.

25. Palais de Beaulieu: Bal du TCS.  
27. Théâtre de Beaulieu: Concert symphonique de l'Orchestre de la Suisse romande. Direction: Jean Martinon. Soliste: Alexander Bohnke, pianiste.  
30 janv., 1/2 févr. Théâtre municipal: Productions Georges Herbert.  
Février: 2, 20. Matches de hockey sur glace (championnat).  
5. Conservatoire: Concert d'échange de lauréats du Conservatoire de Bruxelles.  
6, 8/9. Théâtre municipal: Galas Karsenty.  
10. Théâtre de Beaulieu: Concert symphonique de l'Orchestre de la Suisse romande. Direction: Ferenc Frisay. Soliste: Annie Fischer, pianiste.

## Le Locle

Janvier: 21. Concert de l'Orchestre Musica Viva de Bruxelles. Direction: Julien Ghyoros.  
28. Casino-Théâtre: Le Centre Dramatique de l'Est.

## Lenk 1. S.

Januar: 18./19. Curling: Ramseier Stone.

## Lenzerheide-Valbella

Januar: 12., 19. Eishockeyspiele.  
14./15., 21./22. Curling: Lai-Trophy, A.-Leroi-Gedenkreis.  
26. Eisschaulaufen.  
28. Ski: Alpinit-Cup.  
31. Curling: President's Cup.  
Februar: 2., 9., 16., 23. Eishockeyspiele.  
5. Kinderskirennen, Mary-Churchill-Cup.  
8./9. Curling: Sportkommissions-Cup.

## Leukerbad

Januar: 12. Cup Gemmi (Abfahrt/Slalom).  
19. Sprunglauf.  
Februar: 9. Sprunglauf.

## Leysin

Janvier: 11. Course de luges.  
12, 15, 19. Matches de hockey sur glace, championnat.  
14. Hockey sur glace: Match amical.  
18. Coupe de curling.  
19. Course de bobsleighs.  
25./26. Championnat de ski de l'OJ.  
Février: 1<sup>er</sup> Coupe de curling.  
2. Course de bobsleighs.  
2, 9. Matches de hockey sur glace.  
8. Course de luges.

## Locarno

Jan./März. Casino-Kursaal: Dancing, Boulespiel.

## Lugano

Janv./mars. Casino-Kursaal: Concerts, jeux, dancing avec attractions.  
Janvier: 24. Concert du « Trio di Trieste ».

## Luzern

Jan./Mai. Spielzeit des Stadttheaters: Oper, Operette, Schauspiel. – Kunstmuseum: Permanente Ausstellung « Schweizer Kunst, 15. bis 20. Jahrhundert ».  
Januar: 11. Kunsthau: Großes Jazzkonzert mit Lionel Hampton.  
16. Kunsthau: Kammermusikabend.  
19. Jan./23. Febr. Kunstmuseum: August Babberger.  
23. Kunsthau: Symphoniekonzert der AML, Leitung: Max Sturzenegger. Solistin: Ida Haendel, Violine.  
Ende Jan. Zentralbibliothek: Lore-Fischer-Trio.  
Februar: 4. Kunsthau: « Die Winterreise » von Schubert. Ausführende: Eduard Stocker, Baß, Hansrudolf Lehmann, Klavier.

## Montana-Vermala

Janvier: 12, 29. Matches de hockey sur glace (Championnat ligue nationale B).

16/17. Curling: Challenge A.Mayer.  
19. Concours de skijöring.  
23/24. Curling: Coupe Hôtel Jeanne-d'Arc.  
26. Hockey sur glace: Match amical.  
30/31. Curling: Coupe Farinet.  
Février: 2, 5, 19, 22, 26. Hockey sur glace: Matches amicaux.  
5/7, 11. Curling: Championnat de Montana, rencontre Montana-Crans.  
9. Gala de patinage.

## Montreux

Janvier: 12. Les Avants: Courses de bobs, Grand Prix de Montreux et Championnat interne du club.  
18/19 (évtl. 25/26). Les Avants: Championnats romands de bobs à 2 et 4.  
23. Cabaret Fédéral.  
Février: 8/9. Orgevaux: Concours de patrouilles militaires.  
9. Slalom de la Piste du Diable.

## Mürren

Januar: 10./11. Curling: Silber-Besen.  
18./25. 1. Mürrener Curlingwoche: E.-M.-Reiser-Trophäe usw.  
19. Internationale Eisrevue der « Raidac » (Tänze und Kunstlaufen).  
26. Huggler-Langlauf.  
29./30. Curling: Rudolf-Cup.  
Februar: 1./2. Tächi-Trophäe (Mürrener Curlingmeisterschaft).  
1., 15. Ski: Viersternrennen.  
2. Schweizerische Eistanzkonkurrenz.  
8./15. 2. Mürrener Curlingwoche: Eiger-Adler-Trophäe, Unspunnen-Stein usw.

## Neuchâtel

Janvier: 12/26. « Ecoute Neuchâtel », quinzaine paroissiale.  
12, 22, 30. Matches de hockey sur glace.  
24. Salle des conférences: Concert de l'orchestre Musica Viva.  
Direction: Julien Ghyoros.  
27. Théâtre: Centre dramatique de l'Est.  
28/29. Théâtre: Productions Georges Herbert.  
30. Salle des conférences: Concert symphonique de l'Orchestre de la Suisse romande. Direction: Jean Martinon.  
Février: 2. Musée des beaux-arts: Démonstration des automates Jaquet-Droz.  
4/5. Théâtre: Galas Karsenty.  
5. Salle des conférences: Concert de l'Orchestre de chambre de Radio-Berne.  
9, 23. Matches de hockey sur glace.

## Pontresina

Januar: 10./11. Curling: Languard-Kanne.  
12. Ski: Langlauf rund um Pontresina.  
14., 21. Schlittenfahrten.  
18./19., 22./23. Curling: Consul-Elsässer-Trophy, Zürileu-Trophy.  
25./29. Pontresiner Curlingwoche: diverse Cups.  
30. Fackelabfahrt.  
Februar: 1./2. Curling: Hubertus-Trophy.  
2. « Sie-und-Er »-Skirennen.  
4./5. Curling: Caledonian Medal Competitions.  
4., 11., 25. Schlittenfahrten.  
6. Mondscheinfahrt.  
8./9. Curling: Gästeturnier.  
9. Muottas-Muragl-Riesenslalom.

## Rigi

Januar: 12. Rot-Blau-Abfahrtsrennen.  
26. Rigi-Derby der Eisenbahner.

## Romont

Janvier: 12. Représentation par la Compagnie des Artistes du Théâtre municipal de Lausanne.  
19. Concert de la Famfare.  
Février: 2. Soirée de danses folkloriques.  
8/13. Exposition de peintures et vitraux du peintre Yoki.

## Saas-Fee

Januar: 12., 19. Eishockeyspiele.



24./26. Walliser Skimeisterschaften (5 Disziplinen).  
Februar: 2. Einzelschlittelrennen. 6., 9., 15. Eishockeyspiele.

#### Samedan

Januar: 18./19. Curling: Tarnuzzer-Kanne. 24./25. Samedaner Skitage: Langlauf, Abfahrt, Slalom.  
Februar: 8./9., 15./16., 22./23. Curling: Kölner-Trophy, Kurverein-Kanne, Defilla-Stein.

#### Schaffhausen

12. Jan./16. Febr. Museum zu Allerheiligen: Gemäldeausstellung Curt Manz.

#### Schwyz

Februar: 9., 15., 16. 100 Jahre Japanesen-Gesellschaft Schwyz: Festspiel und großer Festzug.  
Das ganze Jahr. Bundesbriefarchiv: Sammlung der ältesten Bundesbriefe und Banner der Alten Eidgenossenschaft. Turmmuseum (Kantonal-Schwyzerisches Historisches Heimatmuseum). – Große Aquarienschau.

#### Seuol-Tarasp-Vulpera

Januar: 14. Ping-Pong-Turnier. 18./19. Curling: Conrad-Cup. 26. Gäste-Skimeisterschaft. 28./29. Curling: Denoth's Minger-Trophy.  
Februar: 2. Unterengadiner Verbands-Skimeisterschaft. – «L'hom strom», alter Volksbrauch. 6. Ping-Pong-Turnier. 10./11. Curling: Nationalpark-Trophy.

#### Sierre

Janvier: 14, 15, 26. Matches de hockey sur glace, ligue nationale B.  
Toute l'année. Manoir de Villa, centre de dégustation des vins valaisans. Musée R.-M. Rilke. Musée des tireurs.

#### Sils i. E.

Januar: 11./12. Curling: Gianda-Platte. Februar: 2. «Sie-und-Er»-Abfahrtsrennen.

#### Silvaplana

Januar: 18./19. Curling: Kurverein-Kanne.

#### Solothurn

Jan./März. Langendorf: Eishockeyspiele.  
Das ganze Jahr. Städtisches Museum: Kunstsammlung (Madonna von Holbein, altdeutsche Madonna in den Erdbeeren, neuere Schweizer Kunst). Historisches Museum Schloß Blumenstein: Permanente Ausstellung «Wohnkultur des solothurnischen Patriziates im 18. Jahrhundert».

#### Saint-Cergue

Janvier: 11, 26. Matches de hockey sur glace (championnat suisse ligue 2). 18/19. Ski: Sauts et slaloms.  
Février: 8. Fête de nuit sur la patinoire. 9, 25. Matches de hockey sur glace.

#### Sainte-Croix

Janv./févr. Matches de hockey sur glace.  
Janvier: 18/19. Courses annuelles du ski-club: Combiné nordique, grand concours de saut.  
Février: Trophée des 3 pistes. – Courses annuelles du ski-club (2<sup>e</sup> partie: disciplines nordiques). – Skijöring.

#### St. Gallen

Jan./Mai. Spielzeit des Stadttheaters: Oper, Operette, Schauspiel, Ballett.  
Januar: Bis 31. Stiftsbibliothek: Weihnachtsausstellung. 16. Tonhalle: Trio di Trieste. 18. Schützengarten: ACS-Ball. 19. Tonhalle: Liederabend Elisabeth Schwarzkopf. 23./24. Tonhalle: Symphoniekonzerte. Leitung: Mario Rossi. Solist: Robert Casadesus, Klavier.

26. Tonhalle: «Ein deutsches Requiem» von Brahms. Chor, Orchester und Solisten.

30. Tonhalle: Kammermusikabend.

Februar: 2. Tonhalle: Konzert Peter Lukas Graf.

6. Tonhalle: Collegium musicum Luzern. 9. Schützengarten: Fastnachtskonzert der Stadtmusik.

10. Tonhalle: Konzert «Das Marienleben» von Paul Hindemith. Solisten: Sylvia Gähwiler, Walter Frey.

Das ganze Jahr. Jeden ersten Sonntag im Monat: Führungen im Botanischen Garten. – Industrie- und Gewerbemuseum: Ausstellung der Sammlung Iklé (wertvolle Spitzen und Stickerien). – Stiftsbibliothek: Seltene Handschriften. Jeden Mittwoch: Textilbörse im Restaurant Dufour.

#### St. Moritz

Januar: 5./12. Internationale Bobschule. 7./12. Britische Ski-Rennwoche: Roberts of Kandahar Race, British Ski Championships, Anglo-Swiss and Duke of Kent Races. 9./20. Britische «Commonwealth»-Winterspiele. 10./12. Ostschweiz. Curlingmeisterschaften. 11./12. Militärischer Winterdreikampf. 12. Cresta-Run: Lady Ribblesdale Cup. 14. Bob-Run: St.-Leger-Cup, Zweierbob. 14./15. Cresta-Run: Services Championships (Prince Philip Cup). 15./22. Internationales Bridgeturnier. 15./26. Internationales St.-Moritzer Curlingturnier. 16. Bob-Run: Bernhard-Cup, Viererbob. 16./17. Internationales Senioren-Eiskunstenlaufen. 17./18. Cresta-Run: Heaton Gold Cup. 18./19. Bob-Run: Internationale Schweizer Meisterschaften für Zweier- und Viererbob. 19. «Schlitteda Engiadinaisa». 23./24. Cresta-Run: Curzon-Cup. 26. Internationale Pferderennen auf Schnee. 1. Renntag. – Bob-Run: Boblet Grand Prix und Dunlop Speed Cup, Zweierbob. 29./30. Curling: Kurvereins-Cup. 31. Internationales Eisschaulaufen.  
Februar: 1. Eishockey: St. Moritz-Bozen. 1./2. Cresta-Run: Schweizer Meisterschaften. 2. Internationale Pferderennen auf Schnee «Grand Prix», 2. Renntag. – Bob-Run: Palace-Cup. 5./6. Bob-Run: Weltmeisterschafts-Revanche, Zweier- und Viererbob. 8. Kulm Hotel: Bob-Ball. 8./9. Bob-Run: Europameisterschaften für Junioren im Zweierbob. – Cresta-Run: Cartier-Cup. – Curling: Engiadina-Cup, Meisterschaften des Engadins. 9. Eishockey-Meisterschaftsspiel.

#### Stoos

Februar: 8./9. Schweizerisches Arbeiter-Skirennen.

#### Thun

Januar: Bis 12. Thunerhof: Weihnachtskunausstellung. 12. Kirchgemeindehaus: Trio di Trieste. 25./26. Stadtkirche: Symphoniekonzerte. Leitung: Alfred Ellenberger. Solist: Robert Casadesus, Klavier.

#### Unterwasser

Jan./März. Jede Woche Gäste-Skirennen und Skichilbi.

#### Vallée de Joux

Janvier: 11/12. Le Brassus: Epreuves internationales de ski, disciplines nordiques. 25/26. Orient: Courses romandes de ski, disciplines alpines.  
Février: 2. Le Pont: Coupe Lehmann (hockey sur glace).

#### Verbier

Janvier: 26. Slalom Paul Fellay.  
Février: 5. Coupe Klay.

#### Vevey

Janvier: 10, 25. Salle des Remparts (La Tour-de-Peilz): Productions Georges Herbert.  
Février: 7. Théâtre: Galas Karsenty.

#### Villars-Chesières

Janvier: 10/12. Championnat de Grande-Bretagne de ski junior. 11/12. Curling: Coupe de l'Hôtel Bellevue. 14/15. Ski: Trophée de Villars, combiné alpin international. 18/19, 25/26. Curling: Coupe Holmes-Tarn, Coupe Hearst.  
Février: 1<sup>er</sup>/2, 8/9. Curling: Villars Cup, Scotsman Cup. 6. Concours de ski «Elle et Lui» pour hôtes.

#### Visp

Jan./Febr. Eishockey-Meisterschaftsspiele Nationalliga B.

#### Wengen

Januar: 11./12. 28. Internationales Lauberhorn-Skirennen. 15. Heinz-Cup: Abfahrtsrennen für Gäste. 14. Curling: Inter-Hotel-Cup. 15., 22., 29. Nachtskispringen. 16. Eiskunstenlaufkonkurrenz, Shaw-Cup. 17. Skirennen, Finnigan-Cup. – Wengener Curlingmeisterschaft, Neuweiler-Cup. 19. Ski: Männlichen-Abfahrtsrennen. 20. Seilabfahrtsrennen. 21., 28. Curling: Otto-Lehmann-Cup, Wyllie Shield. 24. Skirennen. 26. Großes Eisschaulaufen.  
Februar: 1./2., 4. Curling: Fritz-Molitor-, Wengen-Cups. 5., 12., 19., 26. Nachtskispringen. 7. Gästeskiereinen, Polytechnic Cup. 7., 23. Eistanzkonkurrenzen. 9. Byron-Trophy, Abfahrtsrennen und Slalom. 9., 11. Curling: DHO-Bowl, Bühlmann-Cup. 10., 14., 15. Eiskunstenlaufkonkurrenzen.

#### Wildhaus

Jan./März. Jeden Freitag: Gästerennen mit Skichilbi.  
Januar: 12. Ski: Gamserrugg-Rennen (alpine Kombination).

#### Winterthur

Januar: 11. Veltheim: Freikonzert. Leitung: Victor Desarzens. Solisten: Egon Parolari und Hans Steinbeck, Oboe. 16. Freikonzert. Leitung: Clemens Dahinden. Solisten: Ernst Matter, Klavier, Walter Viertel, Bratsche. 18. Kammermusikabend: Trio di Trieste. 19. Jan./9. März. Kunstmuseum: Ausstellung «Ungegenständliche Malerei in der Schweiz». 22. Symphoniekonzert. Leitung: Victor Desarzens. Solist: Adrian Aeschbacher, Klavier. 29. Freikonzert. Leitung: Niklaus Aeschbacher. Solistin: Ursula Bagdasarjanz, Violine.  
Februar: 5. Orchesterkonzert. Leitung: Victor Desarzens. Solistin: Henriette Faure, Klavier. 8. Freikonzert. Leitung: Victor Desarzens. Solist: Fritz Etzensperger, Bariton. 10. Töb: Freikonzert. Leitung: Clemens Dahinden. Solist: Robert Witte, Violine.  
Das ganze Jahr. Museum der Stiftung Oskar Reinhart: Sammlung von Bildern schweizerischer, deutscher und österreichischer Maler des 19. und 20. Jahrhunderts. – Kunstmuseum: Gemäldesammlung des Kunstvereins Winterthur. – Heimatmuseum im «Lindengut».

#### Zermatt

Januar: 12., 19., 26. Eishockeyspiele.

14./15. Skimeisterschaften der Royal Air Force. – Curling: Felix-Bonvin-Cup. 20./21., 24./25. Curling: Points Game, Dundee Kettle. 25./26. Riesenslalom, Wanderbecher des Skiclubs Genf, offen für alle Skalmen. – Curling: «Travel Topics» Challenge Cup. 28. Jan./4. Febr. Zermatter Curlingwoche: diverse Cups.  
Februar: 2., 9., 16., 23. Eishockeyspiele. 6., 7. Curling: Armand-Itten-Cup, Zermatt-Thun.

#### Zug

Februar: 4., 10. Casino: Theatergastspiele.

#### Zuz

Januar: 11. Ski: Bündner Staffellauf für Mannschaften.

#### Zürich

Jan./28. Febr. Pestalozzianum: Ausstellung «125 Jahre Zürcher Lehrerbildung in Küsnacht». Jan./Juni. Spielzeit des Stadttheaters, des Schauspielhauses, des Theaters am Central und des Rudolf-Bernhard-Theaters.  
Januar: Helmhaus: Ausstellung «Zürcher Künstler im Helmhaus». 12. Großmünster: Bach-Kantate. Leitung: Ernst Kunz. 13./14., 16. Tonhalle: Jugendkonzerte. Leitung: Corrado Baldini. 18./19. Schweizerische Meisterschaften im Eiskunstlauf. 18. Jan./25. März. Graph. Sammlung der ETH: Ausstellung J.B. Fischer von Erlach. 19. Kirche Enge: Geistliches Konzert der Engadiner Kantorei. 19., 21., 30. Hallenstadion: Eishockeyspiele. 21. Tonhalle: Symphoniekonzert. Leitung: Hans Rosbaud. Solist: James Whitehead, Violoncello. 23. Tonhalle: Trio di Trieste. 26. Tonhalle: Symphoniekonzert. Leitung: Robert F. Denzler. Solistin: Margrit Weber, Klavier. – Tonhalle: Konzert Orchester Collegium musicum helveticum. Leitung: R. Schumacher. Solist: Bill Austin Miskell, Tenor. 28., 30. Tonhalle: Volkssymphoniekonzerte. Leitung: Walter Kägi. Solist: André Dätwyler, Klavier. 29. Tonhalle: Orchestre National Paris. Leitung: André Cluytens. Solist: Robert Casadesus, Klavier. 31. Tonhalle: Collegium Musicum Zürich, Aarauer Kammerchor. Leitung: Paul Sacher.  
Februar: 2. Tonhalle: «Die Jahreszeiten» von J. Haydn. Lehrergesangverein Zürich, Tonhalle-Orchester. Leitung: Willi Gohl. – Nationale Tischtennis-Meisterschaften. 4., 6. Tonhalle: Symphoniekonzerte. Leitung: Otto Klemperer. Solist: Wolfgang Schneiderhan, Violine. 6., 9. Hallenstadion: Eishockeyspiele. 7. Tonhalle: Jugendkonzert. Leitung: Peter Lukas Graf. Solist: Michel Piguet, Oboe. 9. Tonhalle: Stuttgarter Kammerchor. Leitung: Martin Hahn. – Großmünster: Bach-Kantate. Leitung: Werner Heim.  
Das ganze Jahr. Museum Rietberg (Sammlung von der Heydt): Ständige Ausstellung von Werken außereuropäischer Kunst. – Nationalbankgebäude: Trachtenausstellung des Schweizer Heimatwerks. – Schweizer Baumusterzentrale: Permanente Baufachausstellung. – Schweizerisches Landesmuseum. – Zunfthaus zur Meise: Schweizerische Porzellane und Fayencen.

**Zweismimen**  
Februar: 1./2. Kantonal-Bernisches Firmsport-Skirennen. 9. Ski: 20. Rinderberg-Derby.